

Tshivenda

Makumba o nyamalalah a Vuvu

Luča

3B



Lawrence Sizwe Buda



Mibvumo (tsedzuluso)

dz, fh, kh, vh, mb, nd, ng, tsh, kw, ny, ph, sh, th, þ, bv

Maipfi a u vhalwa nga ndowedzo (tsedzuluso)

dzhia, nnyi, ntswa

Maipfi a u vhalwa nga ndowedzo

mahatsini

mmbwa

Makumba o nyamalalaho a Vuvu

Tshivenda

Luṭa: 3B

ISBN: 978-1-77981-347-3

© 2023 Ulwazi Lwethu African Languages Literacy Project

Muñwali: Lawrence Sizwe Buda

Mutshanduli: Mpho Makwarela

Mufanyisi: Jesse Pietersen

Nyolo na kudzudzanyele: Rock Bottom Graphic & Design

Nzunzanyo ya khandiso ya u thoma 2023.

Makumba o nyamalalah a Vuvu



Lawrence Sizwe Buda

Vuvu yo vha i khuhu ye ya vha i tshi dzula
bulasini khulu na vharathu vhayo vhararu.

Khuhu dzi re bulasini dzi kudzela makumba
duvha na ḋuvha.





Vuvu yo kudzela makumba a tshivhalo nahone mahulu.

Fhedzi makumba a Vuvu a thoma u nyamalala.

Vuvu yo vha yo sinyuwesa ngauri makumba
ayo o nyamalalah.

“Makumba anga o^{the} a khou nyamalala a tshi
ya ngafhi?” i ralo u humbula.





Vuvu ya dzhia tsheo ya u dzumbama na u wanulusa uri hu khou itea mini kha makumba ayo.

“Ndi do i wana mbava ya makumba,” i ralo u humbula.

Vuvu ya vhudza vharathu vhayo maano ayo,
vha tenda u i thusa.

“Namusi nga madekwana, ri do dzumbama.
Ra vhona uri ndi nnyi ane a khou dzhia
makumba anga,” i ralo u amba Vuvu.





Musi yo no fhedza u kudzela makumba ayo,
Vuvu ya fhufhela kha muri u re nga thungo.

Vharathu vhayo vhararu navho vha ya u
dzumbama ... muthihi a ya mahatsini, muthihi
a ya maluvhani, na muthihi a ya murahu ha
tombo.

Khuhu dzo digeda nahone dzo fhumula.

Murini, Vuvu yo lavhelesa, ya ima, yo ima na u lavhelesa.

Nga murahu Vuvu ya vhona Koki, mmbwa ya bulasini i tshi khou bvelela. Koki yo vha i ntswa bulasini.





Koki ya sedzasedza u vhuya i tshi wana
tshiṭaha tsha Vuvu.

Koki ya fembedza makumba a Vuvu. Ya bvisa
gumba ḥithihi nga ḥala yayo. Ya kona u vula
mulomo uri i dzhie gumba.

Nga tshihadu, Vuvu ya bvelela.

“Ndi gumba LANGA heļo!” ya halifha vhukuma. “Ni SONGO dzhia makumba anga, Koki!”

Vharathu vha Vuvu vha gidimela kha Koki.

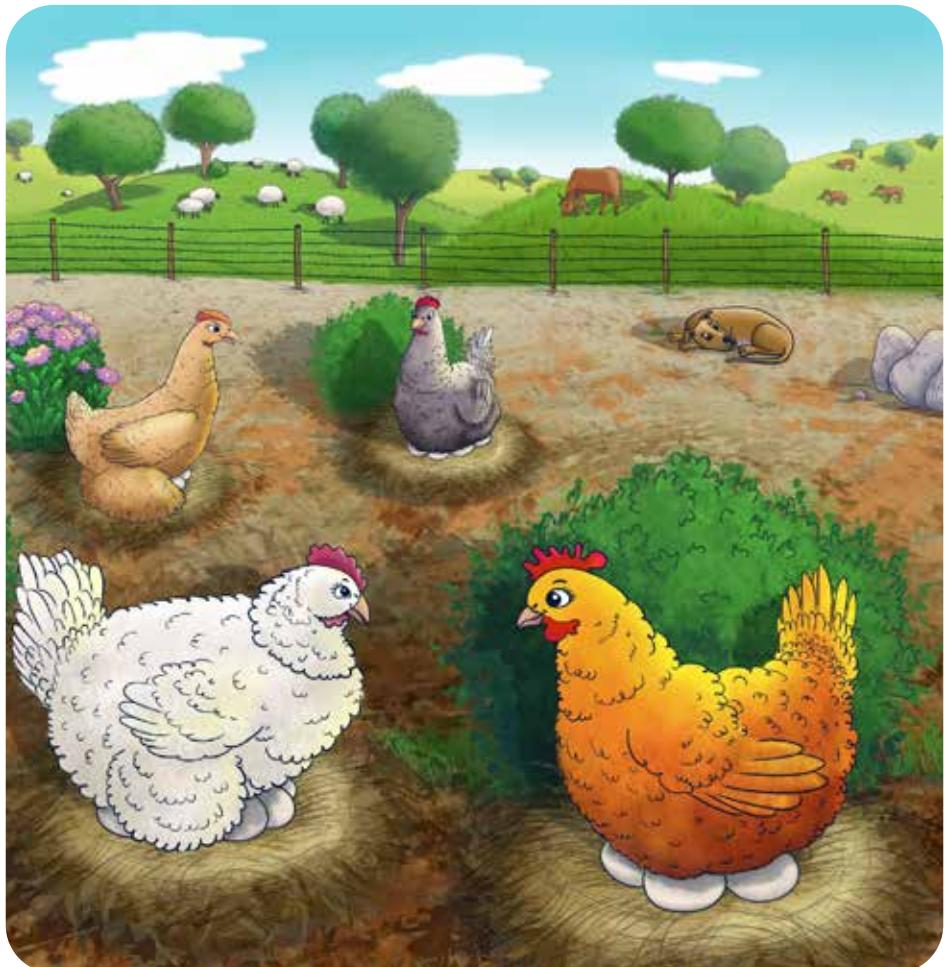
Khuhu dzothe dza halifha, dzi tshi khou fhufhela na u tharamudzela phapha kha Koki, ya vhuya ya tou shavha!





U bva ḥeneļo ḫuvha, Vuvu ya kudzela
makumba ayo nga mulalo, i si na mbilaelo.

Na Koki ya si tsha lingedza u dzhia makumba!





Readers

Luṭa 1-2

- Donngi ya Khuliso!
- Nunu na Bobi
- Linowa!
- Muma, atama, pfhalo!
- Zwivhuya u funa u kunakisa!
- Ngele na Ngudo vha a thusa
- A hu na madzi
- Tshi a kona u fhufha?
- Mulilo!
- Mavhudzi mahulu
- Tali na buvhi
- Muoli Marubini!
- Thuso o mangala!
- Baba vha do vhuya lini?
- Phumu o takalah!
- Mvulatshikolela!
- Thendo na Thiambi
- Kha ri vhulunge madzi
- Thama o farakanéa!
- Vha bulasini
- Ivhani na vhulenda, Thabelo
- Swobo ya u difhelela
- Vhasidzana na mbudzi

Luṭa 3

- Badzhi yo shandukisisi waho
- Dzikhonani kha mitsho yothe!
- A thi funi miroho!
- Mulimi Vho Vele na dzithoho
- Tshilidzi o huvhala
- Madzi! Madzi!
- Lufuno Iwa malwelavanda
- Zwienda zwiwa zwa Pfano
- Mathaithai a Lwalwa
- Riphuluse o fara mbava!
- Muṭa u ḥogomelaho
- Musengavhadzimu wa Farisani
- Mutevhethaḍu wa vhutshilo ha tshiḍula
- Vhulwadze ha dzinguluvhe
- U thetshela zwiliwa zwa Tshivenḍa
- Makumba o nyamalalaho a Vuvu
- Luṭamo Iwa Įwasundani Iwo bveledzea
- Adžvhaho na Adžaho
- Moli na zwithuthubi
- Tshibelani tsha Kulani
- Maitele a Vhavenda
- Mukapu wa u difha
- Mushonga wa u fhodza
- Nolshi
- Vhuto lo ha dzimbeu
- Muhumbulo wavhuđi wa Tseisano
- Bola yo xelaho
- Wanga u qivha tshifhinga
- Ni ḥavhanyela mini,
Wandeme?
- Ngwena i sa londi
- Mutambi makone
- Zwifhiwa

Luṭa 4-5

- Rinngi ya musuku
- Lwendo Iwa u ya vhugalaphukha
- Muvhuya u londola mutakalo zwavhuđi!
- Mulimisi o fariwa nga mala
- Soweto
- Tshaka dza zwiendedzi
- Mathoma maswa
- Ndifhedzo ya bulu
- Musidzana wa vhutođi
- Zwo hulesa kha nge!
- Vhatukana vha vhatali
- Vhulwadze ha mukhushwane
- Murei wa khovhe
- Thaidzo ngadeni ya makhulu
- Vhusiku vhu si na khofhe
- Thangathanganyo tshi sa ofhiho!
- Tshienda tshavhuđi
- Muloro wa Sedzani



Room to Read



NELSON MANDELA
INSTITUTE FOR
EDUCATION AND
RURAL DEVELOPMENT



Enabling successful
open learning for all

Ulwazi Lwethu yo lambedziwa nga Zenex Foundation nahone ndi thandela yo thomiwaho u itela u bveledza tshivhalo tsha bugu dza murole wa fhasi na vhavhali vha vhalelaho u qiphinqa vha nyambo dza Afrika na matheria la wa u tikedza vhadeddedzi. Iyi thandela yo livhiswa kha u funza na u tikedza vhagudiswa vha re kha Mutheo wa Fhasi u itela u khwinifhadza kuvhalele na kupfhesesele kwa luambo lwavho lwa hayani. Bugu dzo bveledzwa nga nyambo dza tahe dza Afrika nga u shumisana ha Molteno Institute for Language and Literacies, Nelson Mandela Institute for Education and Rural Development, Room to Read South Africa, na Saide. Zwishumiswa zwathe zwe bveledzwa sa "Zwishumiswa zwa Pfunzo zwe Vulelwaho" kana "Open Education Resources" (OER).

Please visit our website to download the full copy of this reader:
ulwazilwethu.org.za



Creative Commons Attribution-
NonCommercial-NoDerivatives
(CC BY-NC-ND) 4.0
International Licence

Disclaimer: You are free to download and share this work as long as you attribute Zenex Foundation, but you may not change this work in any way or use it commercially.

